

GREATER MONCTON  
ROMÉO LEBLANC  
INTERNATIONAL AIRPORT



AÉROPORT INTERNATIONAL  
ROMÉO-LEBLANC  
DU GRAND MONCTON

# Tarifs Services et installations

## 2025

En vigueur le 1<sup>er</sup> janvier 2025

Émise par :  
La Direction de l'Aéroport international du Grand Moncton (DAIGM)  
Téléphone : 506-856-5444 | Télécopieur : 506-856-5431  
[www.cyqm.ca](http://www.cyqm.ca)

## **TABLE DES MATIÈRES**

	<b><u>PAGE</u></b>
<b>Aéronautique</b>	
1. Frais pour l'exploitation d'un aéronef .....	3
2. Frais exploitants signataires .....	3-4
3. Frais exploitants non signataires .....	4-5
4. Stationnement des aéronefs .....	5-6
5. Services d'intervention d'urgence après les heures normales de travail .....	6
<b>Non-Aéronautique</b>	
6. Stationnement des véhicules .....	6
6.1 Locataire .....	6
6.2 Passagers .....	6
7. Politique sur le transport au sol.....	7
7.1 Taxis .....	7
7.2 Limousines.....	7
7.3 Autobus nolisés.....	7
7.4 Navettes fournies par les hôtels.....	7
7.5 Transport en commun .....	7
7.6 Navettes provenant de l'extérieur de la ville (contractuel).....	7
7.7 Navettes provenant de l'extérieur de la ville (non contractuel).....	8
8. Location d'espace dans l'aérogare .....	8
8.1 Espace : usage exclusif .....	8
9. Taux de location de terrain .....	9
10. Sécurité à l'aéroport.....	9
10.1 Laissez-passer.....	9
10.2 Clés.....	9
10.3 Système de permis d'exploitation de véhicules côté piste (AVOP) ...	9
11. Accès à l'Aéroport international Roméo-LeBlanc du Grand Moncton (YQM)....	10
12. Divers.....	10-11
13. Droits de permis pour tierces parties .....	11
14. Annexes.....	11

## 1. FRAIS POUR L'EXPLOITATION D'UN AÉRONEF

Tous les exploitants d'aéronefs à l'Aéroport international Roméo-LeBlanc du Grand Moncton (YQM) sont classés en quatre catégories, lesquelles sont assujetties à des taux et tarifs particuliers.

1. **TPAIRLGM** (Transporteur partenaire de l'Aéroport International Roméo-LeBlanc du Grand Moncton) Cette catégorie sera assujettie aux taux et tarifs tels que négociés lors de la signature du contrat entre l'exploitant d'aéronef et l'Aéroport international Roméo-LeBlanc du Grand Moncton.
2. **Signataire**  
Cette catégorie sera assujettie aux taux et tarifs publiés pour les exploitants signataires.
3. **Non signataire**  
Cette catégorie sera assujettie aux taux et tarifs publiés pour les exploitants non signataires.
4. **Exploitant d'aéronefs non commerciaux à piston**  
Cette catégorie devra payer les taux et tarifs relatifs aux redevances d'atterrissage pour les aéronefs non commerciaux à piston ainsi que des frais de débit carburant de 0,096 \$ le litre (en vigueur le 1<sup>er</sup> janvier, 2025). Ces frais sont perçus par le fournisseur de carburant.

## 2. FRAIS EXPLOITANTS SIGNATAIRES

### 2.a **Redevances d'atterrissage – exploitants signataires**

Afin d'utiliser les pistes, voies de circulation, éclairage et autres installations au sol, les exploitants d'avions à réaction, à turbopropulseurs, à voilure tournante ou à piston doivent payer les redevances ci-dessous lors de chaque atterrissage.

Type de vol	Masse de l'aéronef (MTOW) <sup>1</sup>	Redevances/TM pour avions à réaction, à turbopropulseurs, à voilure tournante ou à piston
		En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2025
Intérieur et international	Minimum	34,46 \$
	0 – 21	9,84 \$
	21 – 45	12,39 \$
	45 +	14,72 \$

<sup>1</sup> MTOW – La masse maximale au décollage (ou MTOW) est exprimée en tonnes métriques (TM) = 1 000 kilogrammes.

## 2.b Redevances d'aérogare – exploitants signataires

Les redevances d'aérogare sont calculées en fonction du nombre maximal de places destinées aux passagers dans un aéronef, et sont imposées à chaque atterrissage nécessitant l'utilisation de l'aérogare (bâtiment ou aire de trafic) pour l'embarquement et le débarquement des passagers. Le tarif domestique s'applique aux arrivées de vols à l'intérieur du Canada et le tarif international s'applique aux arrivées de tous les autres vols.

À compter du 1 <sup>er</sup> janvier 2025	
Tarif domestique (\$)	Tarif international (\$)
3,47 par siège	8,50 par siège

## 2.c Autres redevances d'aérogare

Les redevances d'utilisation commune s'appliquent à tous les transporteurs aériens qui effectuent des vols de passagers à l'aéroport et qui ont besoin d'utiliser les équipements communs de l'aérogare, le guichet des billets et les installations pour les bagages afin de traiter les passagers à l'embarquement.

À compter du 1 <sup>er</sup> août 2024	
Frais de participation à l'utilisation commune	800 \$ par mois
Frais de support à l'utilisation commune	0,14 \$ par siège décollé
Frais de carte d'embarquement	0,03 \$ par siège décollé
Frais sur les étiquettes de bagages	0,15 \$ par étiquette imprimée

## 3. FRAIS EXPLOITANTS NON SIGNATAIRES

### 3.a Redevances d'atterrissage – exploitants non signataires

Afin d'utiliser les pistes, voies de circulation, éclairage et autres installations au sol, les exploitants d'avions à réaction, à turbopropulseurs, à voilure tournante ou à piston doivent payer les redevances ci-dessous lors de chaque atterrissage.

Type de vol	Masse de l'aéronef (MTOW) <sup>2</sup>	Redevances/TM pour avions à réaction, à turbopropulseurs, à voilure tournante ou à piston
		En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2025
Intérieur et international	Minimum	47,74 \$
	0 – 21	13,62 \$
	21 – 45	17,16 \$
	45 +	20,40 \$
Formation		80 % de rabais pour toute catégorie de poids

<sup>2</sup> MTOW – La masse maximale au décollage (ou MTOW) est exprimée en tonnes métriques (TM) = 1 000 kilogrammes.

### 3.b Redevances d'aérogare – exploitants non signataires

Les redevances d'aérogare sont calculées en fonction du nombre maximal de places destinées aux passagers dans un aéronef, et sont imposées à chaque atterrissage nécessitant l'utilisation de l'aérogare (bâtiment ou aire de trafic) pour l'embarquement et le débarquement des passagers. Le tarif domestique s'applique aux arrivées de vols à l'intérieur du Canada et le tarif international s'applique aux arrivées de tous les autres vols.

À compter du 1 <sup>er</sup> janvier 2025	
Tarif domestique (\$)	Tarif international (\$)
3,47 par siège	8,50 par siège

### 3.c Autres redevances d'aérogare – exploitants de vols nolisés et non signataires

Les redevances d'utilisation commune s'appliquent à tous les transporteurs aériens signataires et non signataires qui effectuent des vols de passagers à l'aéroport et qui ont besoin d'utiliser les équipements communs de l'aérogare, la billetterie et les installations pour les bagages afin de traiter les passagers à l'embarquement.

À compter du 1 <sup>er</sup> août 2024	
Frais de participation à l'utilisation commune	1,000 \$ par mois
Frais de support à l'utilisation commune	0,18 \$ par siège décollé
Frais de carte d'embarquement	0,04 \$ par siège décollé
Frais sur les étiquettes de bagages	0,19 \$ par étiquette imprimée

## 4. STATIONNEMENT DES AÉRONEFS

Les frais suivants s'appliquent au stationnement d'un aéronef à YQM, près de l'aérogare ou en retrait de l'aérogare.

MTOW		Stationnement		
De	À	Jour	Mois	Année
		En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2025		
0	2 000	19,55 \$	157,07 \$	993,27 \$
2 000	5 000	19,55 \$	157,07 \$	1 191,88 \$
5 001	10 000	34,64 \$	702,25 \$	
10 001	30 000	64,08 \$	1 306,47 \$	
30 001	60 000	99,24 \$	2 010,34 \$	
60 001	100 000	149,81 \$	3 018,90 \$	
100 001	200 000	250,45 \$	5 027,99 \$	
200 001	300 000	349,91 \$	7 038,51 \$	
300 001 et plus		451,58 \$	9 050,76 \$	

- Les frais de stationnement des aéronefs s'appliquent à tous les aéronefs qui se stationnent sur une aire de trafic ou un stationnement désigné; ces frais sont fonction du MTOW, conformément au tableau ci-dessus.
- Toute période de 24 heures, ou partie d'une telle période, est considérée comme une (1) journée. Si les frais quotidiens accumulés au cours d'un (1) mois civil dépassent les frais mensuels, le tarif mensuel s'applique.
- Les frais ne s'appliquent pas à ce qui suit :
  - aéronef stationné moins de six (6) heures;
  - aéronef stationné sur un terrain qui est loué à un locataire de l'autorité aéroportuaire.

## **5. SERVICES D'INTERVENTION D'URGENCE APRÈS LES HEURES NORMALES DE TRAVAIL**

Les frais relatifs aux services de sauvetage et de lutte contre les incendies d'aéronefs (SSLIA) offerts en dehors des heures normales de service (ajustées en fonction de l'heure avancée) seront de 125,00 \$ par avion, par heure (ou partie de l'heure).

## **6. STATIONNEMENT DES VÉHICULES**

Les taux suivants s'appliquent pour l'utilisation des aires de stationnement pour voitures pour les utilisateurs de voitures, les locataires de l'aéroport et les autres compagnies. YQM facturera les employeurs pour les espaces réservés à leurs employés.

### **6.1 Locataire**

<b>Aérogare/parc de stationnement des employés</b>	45,00 \$ / mois (en vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2020)
<b>Souterrain</b>	400,00 \$ / mois (en vigueur le 1 <sup>er</sup> mars 2023)

### **6.2 Passagers**

<b>Stationnement à l'aérogare</b>		En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2023
<b>Stationnement</b>	Par chaque demi-heure pour la première heure	2,50 \$
	Par heure au-delà la première heure	4,00 \$
	À la journée	20,00 \$
	À la semaine	100,00 \$
		En vigueur le 1 <sup>er</sup> mars 2023
<b>Stationnement accessible souterrain</b>	Par jour	24,00 \$
	Par semaine	125,00 \$
	Par mois	400,00 \$

## **7. POLITIQUE SUR LE TRANSPORT AU SOL**

Pour avoir accès à YQM ou obtenir un permis de YQM.

### **7.1 Taxis**

Contrat d'exclusivité pour la cueillette des passagers; stationnement réservé et emplacement privilégié près de l'aire d'entrée et de sortie de l'aérogare.

### **7.2 Limousines**

Contrat d'exclusivité pour la cueillette des passagers. Aucun contrat ou service présentement en vigueur.

### **7.3 Autobus nolisés**

Contrat d'exclusivité pour la cueillette des passagers. Aucun contrat ou service présentement en vigueur.

### **7.4 Navettes fournies par les hôtels**

Comprend l'accès à YQM. Il y a deux (2) places de stationnement partagées près de l'entrée et de la sortie de l'aérogare, qui fonctionnent selon le principe du premier arrivé, premier servi (2 100 \$/an/place de stationnement).

### **7.5 Transport en commun**

Les autobus servant au transport en commun desservent présentement YQM à partir d'arrêts sur la rue Champlain. Aucun permis d'accès n'est requis.

### **7.6 Navettes provenant de l'extérieur de la ville (contrat avec YQM)**

Comprend l'accès à YQM, une (1) place de stationnement non réservée dans un emplacement privilégié. Facturée sur une base unitaire.

Nombre de sièges de la navette	Droit quotidien
	En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2012
1 – 10	15,00 \$
11 – 20	25,00 \$
21 – 30	35,00 \$
31 – 40	45,00 \$
41 et plus	55,00 \$

Nombre de sièges de la navette	Droit hebdomadaire
	En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2012
1 – 10	50,00 \$
11 – 20	70,00 \$
21 – 30	90,00 \$
31 – 40	110,00 \$
41 et plus	130,00 \$

### 7.7 Navettes provenant de l'extérieur de la ville (non contractuel)

Les compagnies de navettes qui ne veulent pas signer de contrat avec YQM seront facturées sur une base unitaire.

Nombre de sièges de la navette	Droit quotidien
	En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2012
1 – 10	30,00 \$
11 – 20	45,00 \$
21 – 30	60,00 \$
31 – 40	75,00 \$
41 et plus	90,00 \$

Nombre de sièges de la navette	Droit hebdomadaire
	En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2012
1 – 10	110,00 \$
11 – 20	160,00 \$
21 – 30	210,00 \$
31 – 40	260,00 \$
41 et plus	290,00 \$

## 8. LOCATION D'ESPACE DANS L'AÉROGARE

Selon les utilisations suivantes :

### 8.1 Utilisation exclusive de l'espace :

Espaces	Taux/m <sup>2</sup> /an
	En vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2008
Public	270,70 \$
Concessions	217,07 \$
Guichets de service	306,71 \$
Bureau	190,99 \$
Espace industriel fini	149,99 \$
Espace Industriel inachevé	99,99 \$
Coin-repas	152,55 \$
Toilettes	323,80 \$

## 9. Taux de location de terrain

En vigueur le 1<sup>er</sup> février 2017 :

Le taux de location foncière est de 2,49 \$/m<sup>2</sup> par an, y compris les frais d'entretien aéroportuaire.

## 10. Sûreté de l'aéroport

### 10.1 Laissez-passer

Les frais suivants s'appliquent au traitement et à la délivrance de laissez-passer de sécurité. Les locataires ou les compagnies qui doivent avoir accès à l'aéroport seront responsables de leurs laissez-passer et de ceux de leurs employés. (En vigueur le 1<sup>er</sup> février 2017).

Laissez-passer	permanents	temporaires
Traitement et délivrance	26,25 \$ / laissez-passer	26,25 \$ / laissez-passer
Dépôt	26,25 \$ / laissez-passer	26,25 \$ / laissez-passer
Remplacement ou perte	105 \$ / laissez-passer	105 \$ / laissez-passer (en vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2020)

### 10.2 Clés

Les frais suivants s'appliquent à la remise de clés, à l'entretien et à l'intégrité du système d'accès restreint. Les locataires ou les compagnies qui doivent avoir accès à l'aéroport seront responsables de leurs clés et de celles de leurs employés.

Clés		En vigueur le 1 <sup>er</sup> février, 2017
Remise de clés	Modèle BEST	10,50 \$ / clé
Dépôt		31,50 \$ / clé
Remplacement ou perte		Tel que décrit ci-dessus

### 10.3 Système de permis d'exploitation de véhicules côté piste (AVOP)

Les frais suivants s'appliquent au maintien du programme AVOP. Les locataires qui utilisent ce système seront responsables de leurs laissez-passer et de ceux de leurs employés.

Formations	En vigueur le 1 <sup>er</sup> février, 2020
Premier test et/ou re certification	105,00 \$

## 11. ACCÈS À YQM

Une redevance d'accès à l'aéroport est associée aux activités suivantes :

Activité	Accès ou permis
Traiteur	3 % des ventes brutes pour traiteur exploitant son commerce sur place à l'aéroport; 1 % pour traiteur situé à l'extérieur de l'aéroport.
Camions pour livraison de carburant (compagnie pétrolière)	598,50 \$ par essieu par année (en vigueur le 1 <sup>er</sup> février 2017)
Messageries situées à l'extérieur de l'aéroport	2 625 \$ (en vigueur le 1 <sup>er</sup> février, 2017)

## 12. DIVERS

Activité	Accès ou permis
Déneigement par l'YQM	Recouvrement des coûts plus 10 % pour frais d'administration
Nettoyage – déversement de carburant ou autre	Recouvrement des coûts plus 10 % pour frais d'administration
Entretien et réparations	Recouvrement des coûts plus 10 % pour frais d'administration
Système de sonorisation	600 \$ par ligne utilisée par année (SITA)

Location de courroie d'alimentation	95,41 \$ par mois (en vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2015)
Concessions (vente au détail)	Varie selon le permis ou le bail
Salle de conférence	100 \$ pour une demi-journée ou moins 150 \$ par jour ou partie de la journée
Tournage de film	<ul style="list-style-type: none"> <li>→ Personnel/agent de liaison sécurité = 40 \$/h ou partie de l'heure</li> <li>→ Directeur de service = 50 \$/h ou partie de l'heure</li> <li>→ Visite guidée et réunions pré-filmage = 70 \$/h ou partie de l'heure</li> <li>→ Dépôt en cas de dommages = 1 000 \$ ou autre somme déterminée par le directeur principal</li> <li>→ Tournage côté piste, côté aérogare et dans l'aérogare = 150 \$/h ou partie de l'heure</li> </ul>
Service d'accompagnement	60\$ l'heure pour chaque accompagnement
Fonds A.I.R.	29 \$ pour chaque passager en partance (en vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier 2021)
Services de consultants	250 \$ l'heure plus 10 % pour frais d'administration

ÉFAA (Équivalence des frais d'amélioration aéroportuaire)	24 \$ par passager en partance n'utilisant pas la principale aérogare, sera apporté sur tous les aéronefs nolisés cédulés. (en vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2021)
Manuels et politiques	Exemplaire initial gratuit; autres exemplaires selon recouvrement du coût plus 10 % pour frais d'administration
Case postale	(en vigueur le 1 <sup>er</sup> janvier, 2013)
Petite      6 X 6	100 \$ / année
Moyenne  6 X 12	150 \$ / année
Grande    12 X 12	200 \$ / année

### **13. DROITS DE PERMIS POUR TIERCES PARTIES**

Depuis le 1<sup>er</sup> janvier 2003, des droits de permis pour tierces parties s'appliquent à tout service dispensé et facturé par une compagnie autre que la compagnie qui requiert le service.

#### **13.1 Service non relié à l'aviation**

Tous les services dispensés à l'aéroport par de tierces parties seront assujettis à des droits de permis de 3 %.

#### **13.2 Manutention au sol**

Toute manutention au sol se fera conformément aux sections 801, 802, 803 et 810 des lignes directrices d'avril 1998 du Manuel de services d'escale de l'Association du transport aérien international (IATA, HMA). Les frais de manutention au sol seront facturés aux tierces parties au taux de 3 % de la somme facturée pour la manutention.

### **14. ANNEXES**

#### **14.1 Notes**

1. Les taxes applicables ne sont pas comprises dans les prix, droits et frais mentionnés dans ce document.
2. Les loyers sont des loyers bruts par année qui ne comprennent pas les taxes foncières.
3. Ce document n'est pas une liste exhaustive des services, installations et politiques en matière de frais.
4. YQM se réserve le droit de modifier ce document au besoin et selon la conjoncture économique.
5. Les frais d'administration de 10 % de YQM (associés au recouvrement du coût et autres) sont assortis d'un frais minimum de 20,00 \$.